

# 留学生ホットライン ニュースレター

No.19

2011 年 4 月発行

## 顧問からのメッセージ

20周年記念イベントも無事終了した事、ボランティアの皆様に改めて御礼申し上げます。昨今、アメリカに来る日本人留学生の数が減少しています。二年前の統計ですが、その数年前に比べ3-4割の減少が見られたという数字を日本の新聞で見た事があります。今や、ハーバード、エールなどの一流アメリカ大学では昔と違って日本人学生はアジアの中でも全くのマイノリティーで、トップの中国人学生の十分の1の規模でしかないそうです。

私自身の古い経験で恐縮ですが、若い時の2年弱のアメリカでの経験がげさに言えばその後の人生を決めたと言っても差し支えないと思います。人生で一番多感な年頃をアメリカで過ごす事が出来た事が、人生を方向付けたのみならず大きなプラスになりました。今回ノーベル化学賞を受賞した北大の鈴木、パデュー大学の根岸両教授も口を合わせたように、若い時の異文化体験及びその刺激がその後の継続的挑戦に効果があったと言っておられます。もし、留学生の減少が経済的問題というよりはむしろ学生達の消極的な内向的傾向にあるとしたらこれは重要な問題だと思います。最近では日本の大企業も外国人の採用枠を広げているところが増えたと報じられており、これは海外と接触の多い企業においては今後一般的な傾向になると考えられます。内向的な日本の学生は下手をすれば、だんだん国内でも行き場が無くなるのではないのでしょうか。

以前に一時流行ったアメリカは環境が悪いとか、犯罪が多いとか、学ぶものは無いとかの非常に否定的な逆宣伝は払拭して、皆で何とかアメリカにもっと学生が来るように啓蒙をしようではありませんか。

2011 年 1 月

オレンジ郡日系協会会長

南加日系商工会議所アドバイザー 安部新二

## 代表からのメッセージ

今年、2011年より留学生ホットラインの代表という大役をいただきました。まだ若輩の私には荷が重過ぎるかなとも思いましたが、明日の日本を担っていられる留学生の方々のお役に立てるのならと思い切って引き受けさせていただきました。

日本から文化、習慣の全く異なる慣れないアメリカに勉強に来られる留学生の皆さんが安心して学校に通い、なおかつアメリカ生活をエンジョイできるよう、色々な問題や困った時の問題解決のお手伝いをさせて頂こうと、一緒にボランティアをしてくださる仲間の皆さんと志をひとつにして、力を合わせていこうと思います。

留学生ホットラインも今年で20年を迎えました。大きな節目を迎えています。少しは上向いてきたとは云えまだ予断をゆるさない世界経済の情勢等々で、以前とは留学生の数が激減しているのに加えてインターネットでのQ&Aの普及などで相談件数は減少傾向にありますが、まだまだかなりの数のお電話を頂いています。電話の向こうで”有難うございました。助かりました“という声を聞きますと、どんな事があっても続けなくてはと逆にコーラーの皆さんから勇気を頂いています。

経済低迷の折、寄付金も思うように集まらないのですが、ホットライン存続の為、我々も慣れないイベント等で、暗中模索しながら資金作りをしたりして頑張っています。以前にも増して皆様のご協力よろしくお願ひしたいと思ひます。

留学生ホットライン代表 Y. 和田

## コーディネーターからのメッセージ

留学生ホットラインのボランティアコーディネーターは2011年から2年目のかつこ、茜にTTが加わり、3名になりました。

留学生への対応、サービスの充実及びコール件数の増加、新規ボランティアの確保、運営資金の調達などを目標に代表の和田共々今年も努力を重ねて行く心構えでおります。

今後とも皆様のご支援、ご指導を宜しくお願ひ致します。

ボランティアコーディネーター かつこ・茜・TT

## 2010 年 活 動 報 告

	8 13
11	
11	

## 2010 年 活 動 報 告

3月27日土曜日、トーランスのヘンリー氏のお庭で、ファンドレイジングの一環として初めてのガレージセールを行いました。開始時刻の1時間以上前から大勢が来場し、並べ終わらないうちに売れていくという盛況ぶりでした。ヘンリーさんにはランチのカレーまで振舞っていただき、ボランティア一同本当に感謝しています。(OC)

## 《ボランティアトレーニング》

6月12日から8月13日まで約2ヶ月間に渡って新人ボランティアのためのトレーニングが行われました。6回の講習と3回の実習からなるトレーニングを4名が修了しました。(TT)

6月12日(土)	オリエンテーション、リスナーの基本姿勢
6月19日(土)	ボランティアの責任、情報照会について、基礎知識①学校関連、交通・犯罪
6月26日(土)	基礎知識②ビザ関連、法的知識
7月3日(土)	精神衛生、ロールプレイ
7月10日(土)	日常の法律知識 ロールプレイ
7月17日(土)	異文化理解、ロールプレイ
7月19日(月)	実習開始
8月13日(金)	実習修了
8月14日(土)	修了式

\*トレーニングを終えた新人ボランティアかららのメッセージをご紹介します！

無事講習を終了し9月よりボランティアとして仕事を始めることができました。わたし自身も留学生としての経験はありますが、しかし決して成功したものではありませんでした。だから私の留学経験そしてアメリカ滞在？十年という経験を生かして留学生の人たちの抱える問題を解決するお手伝いをしたいと思います。 AP

私自身も7年前は留学生でした。知らないことばかりで戸惑うことが多かったのを思い出し留学生の方々のお役に立てることはないかと思いこちらに応募しました。学生だった時に相手の不注意の事故で骨折し、一旦医療費を実費で支払い、ほんとに医療費が高いことを実感しました。その時はまわりの方の協力で相手方から全額返していただくことができましたが一人では無理だったと思います。今度は助けを必要とされている方々に、より確かな情報をご案内できるよう頑張っていきたいと思います。 SC

### 《リトリート》

9月11日、カサハイワの会議室にてリトリートが行われました。ボランティア一人一人が原点に戻り活動の基本と目的に立ち返るため、定期的に行っているリトリートですが今年のテーマは”Listen to Your Heart”ということで、どんな時に自分がどんな精神状態になるかということを探ってみる試みが行われました。

グループディスカッションの後、全員で話し合いましたが時間が足りず、思いがけない自分を発見するということまで至らなかったかもしれません。今後の電話相談業務に少しでも役立てばいいのですが。

またゲストとして日本の芸能人で運動神経 NO.1 のコメディアンにしてサンタモニカカレッジに筋肉留学中のなかやまきんに君が来てくれ、筋肉留学について熱く語ってくれました。

今年はランチがポットラック形式で行われ、ゲームなどをして楽しんだ後、ボランティアの期間が15年間になる大川千鶴氏と5年間になる和田容生子氏に感謝状と記念品が贈呈されました

顧問の安部新二氏も出席してくださり有意義な時間を過ごすことができました。 TT

### 《創立 20 周年記念パーティー》

留学生ホットラインファンデーションの一環として、創立 20 周年の記念パーティーが 11 月 6 日（土）12 時よりニューガーデナホテルにて開催されました。100 名近くの来場者がありファンデも集まり大盛会でした。在ロスアンゼルス総領事館の伊原純一総領事の祝辞に始まり乾杯の後、ボランティア手作りのお料理とお寿司、サンドイッチなど心づくしのランチを楽しんでいただきました。

メインゲストの女優の榊原るみさんと元ロスアンゼルス領事で現在ユニオンバンクシニアバイスプレジデントの海部優子さんの対談もとても興味深い話で来場者も聞き入っていました。エンターテイメントとして能智恒存氏の素敵なギターの弾き語りにつき、LAメンズグリークラブのコーラスは圧巻でした。全員タキシードに身を包み素晴らしい歌声で会場を盛り立ててくれました。

後半には長年セミナーやトレーニングをサポートして下さっているロン長谷川氏と瀧恵之弁護士に感謝状と花束の贈呈がありました。そして最後はドアプライズとラッフルの抽選会で幕を閉じました。ドアプライズは全日空より日本行き往復チケットが用意されました。また、その他の日系企業からもドアプライズ用に寄付の品々を頂きました。ご協賛、ご協力いただきました各位に深く感謝申し上げます。 O.C.

### 2010 年 インテイク統計



性別・曜日別:

件数	性別			曜日				
	男	女	不明	月	火	水	木	金
242	74	166	2	36	77	55	41	32

内容別:

ビザ関係	学校	交通	ハウジング	健康	犯罪	生活	その他
86	46	21	26	20	13	39	29

月別:

1 月	2 月	3 月	4 月	5 月	6 月	7 月	8 月	9 月	10 月	11 月	12 月	合計
22	23	24	20	22	23	32	19	8	13	17	19	242

## 2010年 寄付者

(敬称略・50音順)

&lt;一般&gt;

(個人)

Phillips Kushigemachi

Hiromu Matsuo

Kazuo Mitsui

Norie Morita

Keiko M. Russell

Mitsuyo Sanghavee

Kunitaro Tsugawa

(団体)

Alpha Net Consulting

&lt;20周年記念パーティー&gt;

(個人)

Shinji Abe

Toshihiro Arichi

Yoriko Clarkson

Mitsuko Cude

Hisako Domen

Megumi Domen

Atsuko Donley

Chieko Hiramatsu

John Ineno

Kenji Irie.

Louis Ito

Masashi Kanamori

Terumi Kinoshita

Masayuki Kishimoto

Michiyo Kitajima

Tachi Takashi Kiuichi

Arinao Matsui

Hiromu Matsuo

Mihara Chieko

George Miyake

Norie Morita

Toshie M. Mosher

Junjiro Nakatomi

Margaret Narumi

Ichiro Okano

Chizu Okawa

Hayako Otsubo

Yasuko Sakamoto

Fred Y. Sakurai

Tomoko Sato

Fumiko Shieh

Yoshimi Shimonishi

Reiko Suzuki

Fukuyo Tanaka

Shinichi Tanaka

Tatsuo Terashima

Kunitaro Tsugawa

John Yamaguchi

Yumiko Yoshimura

Michiyo Yoshisnobu

(団体)

Alpha-Net

ANA Airline

First Team R. E. Inc.

H. I. S. International Tours

H. Kimura Broker Associate

Holly Services Inc.

IACE Travel

INTERSEC R &amp; I

Japan Tiger Coop., USA

JCC of SC

JFC International Inc.

JTB USA

LTSC. CDC

Mutual Trading

Nagatoshi Produce

Nikkei Helpline

Ogawa Realty &amp; Investment

Pacific Bridge Metals Inc.

Sushi Boy, Bentos

Taki Law Office

The Kass Foundation

The Tadashi Foundation

Union Bank

Zipangu,

## 2010 年 会計総決算報告

2010 年度総収入	\$10,560.78
2010 年度総支出	\$6,914.44
2010 年度末残高	\$3,646.34

総収入	
ファンドレイジング	\$8,953.96
団体・個人ドネーション	\$1,600.00
銀行利子+アジャストメント	\$6.82
合計	\$10,560.78

総支出	
(A) オフィスレント費用小計	\$4,800.00
(B) オフィス備品等費用小計	\$264.48
(C) イベント費用小計	\$1,605.96
20周年記念パーティー	\$1,462.81
リトリート	\$91.17
トレーニングセミナー	\$51.98
(D) その他費用小計	\$244.00
広告費	\$244.00
交通費	\$0.00
(A)+(B)+(C)+(D) 合計	\$6,914.44

## ドネーションについて

1991年に米国カリフォルニア州ロサンゼルスに発足した留学生ホットラインは、地域の非営利社会福祉団体、リトル東京サービスセンター及び在ロスアンゼルス日本国総領事館と提携し、その他コミュニティーの諸団体や個人からの支援を得て、留学生からの相談に対して情報照会を提供するボランティアによる非営利の団体です。

また、留学生ホットラインは様々な個人、団体からの寄付によって運営されています。皆様からのご寄付が留学生をサポートします。是非ご協力をお願い致します。

## 郵送によるご寄付

チェックのあて先:

Ryugakusei Hotline

郵送先:

Ryugakusei Hotline

231 E. 3rd St., Suite G-106

Los Angeles, CA 90013

その他の方法によるご寄付についてはお電話でご相談下さい。

留学生ホットライン (213) 473-1630 月～金 10時～5時

## 編集後記

20周年の創立記念パーティーをはじめ2010年度も多くの日系企業、個人の方々から寄付を頂きまして有難うございました。私達の活動を多くの方に知っていただき、応援していただいたことは今後の活動の支えです。

今後また、留学生の数は増えていくことと期待しています。その時のために私達も確実な情報提供ができるよう知識を増やし、努力していきたいと思えます。 YO

留学生ホットラインではボランティアを募集しています。

ü

4月16日(土)より  
トレーニング開始!!  
詳細:(213)473-1630  
<http://rvugakusei.ltsc.org>



Thank you for your support!!

Ryugakusei Hotline

231 E. 3rd St. Suite G-106

Los Angeles, CA 90013